

**Well Balanced Healthcare Co,.Ltd.**

高雄市左營區自由二路230號2樓,台灣

2F., No. 230, Ziyou 2nd Rd., Zuoying Dist., Kaohsiung City 813, Taiwan (R.O.C.))

Tel : 886 75581026

**UI 顱薦椎療法第二階段**

**CRANIOSACRAL THERAPY Ⅱ WORKSHOP (CS2)**

**日期Date：2024/11/07~2024/11/10**

**語言Language：中英文講義、英文演講English speech、中文口譯Consecutive interpreting**

**研習時間Time:** 9:00 a.m. to 5:30 p.m. Days 1-3

(中文口譯研習內容需時較長可能延至p.m.6:30下課)

9:00 a.m. to 3:30 p.m. Day 4

(中文口譯研習內容需時較長可能延至p.m.4:30下課)

1. **研習簡介 Course Description :**

本研習為中階內容，包含：詳盡介紹顱薦椎系統之生理功能及解剖構造，以及對人體健康功能和疾病影響機制。學員將從研習中學到徒手技術、筋膜鬆動技巧及評估和影響患者的疼痛及功能失調的手法。四天研習包含講習及各項手法的實際操作練習。

This intermediate level workshop details the physiology and anatomy of the craniosacral system its function in health and its relationship to disease process. Participants will learn hands-on, fascial-release techniques to evaluate and affect pain and dysfunction. It includes lecture, demonstration, and practice for each technique presented.

* **研習重點Course Highlight :**
* 建立基本概念、了解顱薦椎系統和顱薦椎療法技術。  
  Build the foundation to understand the craniosacral system and study techniques to effect change.
* 深入討論顱薦椎系統的解剖、生理構造及其與病症、疼痛及功能失調之間的關聯性。  
  Discuss and describe the anatomy and physiology of the craniosacral system and its relationship to illness, pain and dysfunction.
* 評估並治療蝶-枕關節病變及硬顎，硬顎也是顱薦椎系統的一部分。  
  Evaluate and treat sphenobasilar lesions and bones of the hard palate as they relate to the craniosacral system.restrictions in the body by focusing on the cranium, sacrum, craniosacral rhythm and related soft tissue.
* 引發椎段手法的示範與評估。  
  Demonstrate and evaluate the fascial segments.
* 弧動手法、筋膜滑動、硬膜管及傾聽站手法的示範與評估。  
  Demonstrate and evaluate arcing, fascial glide, dural tube and listening stations.
* 能量囊的定義及臨床病徵。  
  Demonstrate energy cysts, definitions, clinical significance
* 局部組織釋放示範。  
  Demonstrate regional tissue release
* 引發椎段示範  
  Demonstrate facilitated segments

**■報名資格Prerequisite :已修畢CS1顱薦椎手法－第一階段**

**■人數限制Maximum number of participate : 30人(含複訓2名)。**

**Maximum number of class student: 30 people (including 2 people of refresher training)**

**※複訓者：請填寫資料在備註欄裡註明<複訓,以及第一次上課的年月份>。**

**※For those who are returning training to the class: Please fill in your information and indicate < refresher training, and the year /month of the first class> in the remarks column.**

**◆研習參考資料 Required Advance Reading:：**

1.*CranioSacral Therapy, chapters 1­6, by John E. Upledger, DO, OMM, and Jon D. Vredevoogd, MFA*;

2.*Your Inner Physician and You by Dr. John E. Upledger*

(以上書籍現場均有販售)

**■講師介紹Instructor: Mariann Sisco ,PT,CST-D**

**Mariann Sisco**於1978年畢業於美國科羅拉多大學獲得物理治療與心理學學位，接觸顱薦椎療法之後，許多年的時間便一直在Dr.Upledger身邊學習並擔任助教。

Mariann善用顱薦椎療法、內臟筋膜鬆動術(VM)與Mechanical Link等等治療方法並熱衷於幫人們解決最為困擾的問題，1988年新墨西哥大學給了他們第一個”年度臨床教育家”的獎項給Mariann以表彰她在臨床的貢獻，2000年成為Upledger Institute的講師後便活耀於世界各地進行教學。

**Mariann Sisco is passionate about helping people**solve even the most puzzling issues. Once struggling with her own health challenges that didn't respond to conventional care, she discovered the guiding principles of CranioSacral Therapy and other osteopathic approaches...and finally experienced hope and healing.

**Fueled by her personal belief**that you cannot diagnose the power of the human spirit, Mariann now delights in sharing her skills with patients and students alike.

**Mariann has enjoyed a long and celebrated career**in hospitals, rehabilitation centers, orthopedic clinics and most recently at the Upledger Institute incorporating CranioSacral Therapy, Visceral Manipulation and Mechanical Link in her work to improve functional outcomes and relieve pain. In 1988, The University of New Mexico named her their first "Clinical Educator of the Year."

**課程表Class Outline :**

**第一天 Day One**

9:00 - 10:30 Introductions: Self, Study Guide, Participants

Teaching Assistants and Facilitator

History

10:30 - 10:45 Break

10:45 - 11:30 Discussion of palpation and Therapeutic Presence

Palpable Physiologic Motions

11:30 - 12:30 Lecture, Demonstration and Practice of CranioSacral palpation and evaluation techniques

12:30 – 1:15 Lunch

1:30 – 2:30 Fascia as a Body System

2:30 - 2:45 Break

2:45 - 5:30 Release of Fascial Restrictions

Demonstration and Practice

Question and Answer Period

**第二天 Day Two**

9:00 – 9:30 Question and Answer Session on Day 1 & Preview Day 2

9:30 – 10:15 Lecture on Cranial Base Release

10:15 – 10:30 Break

10:30 – 11:15 Demonstration and Practice of Cranial Base Release

11:15 – 11:45 Lecture, Demonstration and Practice Sacral Techniques

11:45 – 13:00 Lecture, Demo and Practice of Dural Tube Rock and Glide

13:00 – 2:00 Lunch

2:00 – 2:30 Pressurestat

2:30 – 3:00 Lecture, StillPoint/CV-4/ Cranial Pumping

3:00 – 3:15 Break

3:15 – 3:45 Demo & Practice, StillPoint/CV-4/ Cranial Pumping

4:00 – 5:00 Lecture on Direction of Energy/V-Spread technique

Demonstration and Practice Direction of Energy/V-Spread

**第三天Day Three**

9:00 – 9:30 Question and Answer Session on Day 2 / Preview Day 3

9:30 - 10:20 Lecture - Model C/S System, Overview of Cranial Bones and sutures and Slides

10:20 – 10:35 Break

10:35 – 10:45 Types of Restrictions and how to free them

10:45 – 11:30 Frontal Lift Lecture, Demo and Practice

11:30 – 12:30 Parietal Lift: Lecture, Demo and Practice

12:30 – 2:00 Lunch

2:00 – 3:15 Sphenoid Lecture, Demo and Practice

3:15 – 3:30 Break

3:30 – 4:45 Temporal Techniques: Lecture, Demo and Practice

4:45 – 5:30 TMJ: Lecture, Demo and Practice

**第四天Day Four**

8:30 – 9:00 Question and Answer Session on Day 3 Preview Day 4

9:00 – 10:15 Closing Thoughts

10:15 – 10:30 Break

10:30 – 11:00 CranioSacral Therapy II Discussion

Clinical Considerations, Mini Session discussion

11:00 –11:30 Demo 10 Step

11:30 –12:30 10 Step Talk through

12:30 – 1:30 Lunch

1:30 – 2:30 10-Step Walk through

2:30 – 3:30 Closing

**二、主辦單位 :** 嘉衡健康事業股份有限公司 Well Balanced Healthcare Co,.Ltd.

**三、協辦單位：** 嘉衡健康研究中心

**四、研習地點 :** 高雄市左營區自由二路230號**2樓**

Well Balanced Physiotherapy Clinic: **2F**., No. 230, Ziyou 2nd Rd., Zuoying Dist., Kaohsiung City 813, Taiwan (R.O.C.))

**五、報名方式與費用The way to register and fee**

**■**研習費用**32000元**

費用不包括午餐，課間休息時間提供茶水及小點心。

**■Course fee: NT$ 32000**

The fee does not include lunch. Tea、water and snacks available during breaks.

**◆匯款資料如下:**

**國內匯款帳號如下:台新銀行代號:(812)古亭分行**

**帳號:2040-01-0000338-4**

**戶名:嘉衡健康事業股份有限公司**

**■國外匯款資料如下:**

**The international payment details are as follows :**

**◆受款人資料 (Beneficiary Information)：**

|  |  |
| --- | --- |
| 受款銀行(A/C with Bank) | Taishin International Bank   (SWIFT Code：TSIBTWTP) |
| 受款銀行地址(Bank Address) | **6F, No.17, Sec.2, Jianguo N. Rd., Zhongshan Dist., Taipei City 104, Taiwan (R.O.C)** |
| 分行別(Branch) | Kuting Branch |
| 受款人姓名(Beneficiary's Name) | WELL BALANCED HEALTHCARE CO., LTD. |
| 受款人帳號(Beneficiary's A/C No.) | 2040-01-00003384 |
| 受款人電話(Beneficiary's Tel No.) | 07-5581026 |
| 受款人地址(Beneficiary's Address) | 3 F., No. 230, Ziyou 2nd Rd., Zuoying Dist., Kaohsiung City 81358, Taiwan (R.O.C.) |

\*\*國外報名學員:

請於七天內匯款並傳送匯款資訊單的照片及匯款日期，傳送至我們的Email：wellbalanced0001@gmail.com經核對款項後，您的名字進入已匯款名單並完成報名。

\*\*國外匯款帳號，可匯入美金或台幣，依照每堂研習費用不同，會有匯差，我們採<多退少補>，差額的費用請於研習中洽詢櫃台人員。

Please make the transfer within seven days and send a photo of the remittance slip and the remittance date to our email: wellbalanced0001@gmail.com. After verifying the funds, your name will be added to the list of completed payments and your registration will be finalized.

**\*\*Important Note for International Participants:**

**This account is designated for course payments and accepts both USD and NT$. Due to varying course fees, there may be exchange rate differences. We will adjust the balance accordingly, and any remaining fees can be settled at the registration desk during the course.**

**六、報名流程：sign-up procedure**

**◇登入報名連結系統→填寫報名表後，名字會在報名名單中，請於7天內完成匯款。經系統確認入帳，名字進入錄取名單，即完成報名。**

■報名順序:依照繳費完成之順序進行排序，若逾期未完成繳費程序，請先至報名系統內確認是否仍在報名名單，如仍在名單中，請盡速繳費 ; 若無在報名名單，請重新登入報名並繳費。

-如報名額滿，系統會從候補名單中通知，若有其它事項會公告在WB學苑網站，若有疑問，可傳訊息在WB學苑網站<https://www.facebook.com/wellbalanced01>

◇ Log in to the registration link system → After filling out the registration form, your name will appear on the registration list. Please complete the payment within seven days. Once the system confirms the payment, your name will be added to the admitted list, completing the registration.

■ Registration order: The order is based on the completion of the payment. If you fail to complete the payment within the given time, please check the registration system to see if your name is still on the registration list. If your name is still on the list, please make the payment as soon as possible; if your name is not on the list, please log in again to register and make the payment.

- If the registration is full, the system will notify you from the waiting list. Any other updates will be posted on the WB Academy website. If you have any questions, you can send a message on the WB Academy website: https://www.facebook.com/wellbalanced01.

If the registration quota is full, the system will notify you from the waiting list. If there are other matters, it will be announced on . <https://www.facebook.com/wellbalanced01>

**七、住宿資訊 Accommodation Information：**

**(一) 世奇商旅：**高雄市左營區裕誠路450號 / [電話](https://www.google.com.tw/search?q=%E4%B8%96%E5%A5%87%E5%95%86%E6%97%85+%E9%9B%BB%E8%A9%B1&ludocid=4271091172090042158&sa=X&ved=2ahUKEwih_fath6veAhXMTrwKHaVVDrIQ6BMwEXoECAsQMw)： [07 557 2299](https://www.google.com.tw/search?q=%E4%B8%96%E5%A5%87%E5%95%86%E6%97%85&oq=%E4%B8%96%E5%A5%87&aqs=chrome.1.69i57j35i39j0l4.13339j0j8&sourceid=chrome&ie=UTF-8)，**步行500公尺**。

Shi Chi Hotel : No.450, Yucheng Rd., Zuoying Dist., Kaohsiung City 813, Taiwan (R.O.C.) / +886 7 5572299。550 meters by walking distance.

**(二)理歐111計時空間：**[地址](https://www.google.com.tw/search?q=%E7%90%86%E6%AD%90111%E8%A8%88%E6%99%82%E7%A9%BA%E9%96%93+%E5%9C%B0%E5%9D%80&stick=H4sIAAAAAAAAAOPgE-LVT9c3NEwys0w3zKpM15LNTrbSz8lPTizJzM-DM6wSU1KKUouLAaz7pZcwAAAA&ludocid=7354157466936074386&sa=X&ved=2ahUKEwiV3I-niKveAhWExrwKHfMCCpUQ6BMwFHoECAsQLQ)： 高雄市左營區立信路111號/ [電話](https://www.google.com.tw/search?q=%E7%90%86%E6%AD%90111%E8%A8%88%E6%99%82%E7%A9%BA%E9%96%93+%E9%9B%BB%E8%A9%B1&ludocid=7354157466936074386&sa=X&ved=2ahUKEwiV3I-niKveAhWExrwKHfMCCpUQ6BMwFXoECAsQMA)： [0982 170 885](https://www.google.com.tw/search?ei=S63WW-ErzJ3xBaWruZAL&hotel_occupancy=&q=%E9%AB%98%E9%9B%84%E9%87%8C%E6%AD%90111&oq=%E9%AB%98%E9%9B%84%E9%87%8C%E6%AD%90&gs_l=psy-ab.3.2.0l10.244726.250422.0.252490.26.19.5.1.1.0.139.1545.9j7.17.0....0...1c.1j4.64.psy-ab..3.20.1401.6..38j35i39k1j0i67k1j0i131i67k1j0i131k1.106.b8xnQc47FMg)，**步行500公尺**。

**(三)帕可麗酒店：**高雄市鼓山區文信路192號/[電話](https://www.google.com.tw/search?hl=zh-TW&hotel_dates=2018-11-26,2018-11-27&site=async/lcl_akp&q=%E5%B8%95%E5%8F%AF%E9%BA%97%E9%85%92%E5%BA%97+%E9%9B%BB%E8%A9%B1&ludocid=12013694650433789017&sa=X&ved=2ahUKEwjCpaXmjKveAhWJWbwKHZm4BKUQ6BMwBXoECAEQKA)： [07 962 8800](https://www.google.com.tw/search?hl=zh-TW&rlla=0&hotel_dates=2018-11-26%2C2018-11-27&tbm=lcl&ei=OrLWW6XtA43K8wW5ubX4Bg&hotel_occupancy=&q=%E5%B8%95%E5%8F%AF%E9%BA%97&oq=%E6%80%95%E5%8F%AF%E5%88%A9&gs_l=psy-ab.3.0.0i10k1.192275.193480.0.195438.9.9.0.0.0.0.128.921.4j5.9.0....0...1c.1j4.64.psy-ab..0.5.486...0j0i30k1j0i131k1j35i39k1.0.J6TvTrfk0hM)，**步行750公尺**。

Park Lees Hotel : No.192, Wenxin Rd., Gushan Dist., Kaohsiung City 804, Taiwan (R.O.C.) / +886 7 962 8800, 750 meters by walking distance

**(四)巨蛋旅店：**高雄市鼓山區文忠路1號 / [電話](https://www.google.com.tw/search?hl=zh-TW&hotel_dates=2018-11-26,2018-11-27&site=async/lcl_akp&q=r14+%E5%B7%A8%E8%9B%8B%E6%97%85%E5%BA%97+%E9%9B%BB%E8%A9%B1&ludocid=8203703382044264497&sa=X&ved=2ahUKEwjYk6GKjaveAhVJ6LwKHeGBBGoQ6BMwBXoECAEQKA)： [07 586 8388](https://www.google.com.tw/search?hl=zh-TW&rlla=0&hotel_dates=2018-11-26%2C2018-11-27&tbm=lcl&ei=_rLWW7W5DYbg8wXJqrPoAg&hotel_occupancy=&q=%E5%B7%A8%E8%9B%8B%E6%97%85%E5%BA%97&oq=%E5%B7%A8%E8%9B%8B&gs_l=psy-ab.3.3.35i39k1l2j0i67k1l2j0i131k1l2j0i67k1j0l3.70081.70742.0.74727.6.6.0.0.0.0.125.454.1j3.4.0....0...1c.1j4.64.psy-ab..2.2.241....0.mACptR4kotk)，**步行800公尺**。

Hotel R14: No. 1, Wenzhong Rd., Gushan Dist., Kaohsiung City 804, Taiwan (R.O.C.) /+886 7 586 8388, 800 meters by walking distance

**八、注意事項matters need attention**

**(一)**主辦單位提供茶水及小點心，請自備環保杯；若遇天災達停課標準，以網站公告及Line群組為主，不另行個別通知。

The organizer will provide tea and snacks, please bring your own eco-friendly cups. If a natural disaster reaches the standard of suspending classes, announcements on the website and Line groups will be the main ones without any individual notification.

**(二)退款機制:繳費後申請退費者，退費規定如下:** Mechanism for refund:

The refund regulations are as follows:

1.研習**60日前提出退費**申請者，酌收**行政作業費用2000元**。

Those who apply for the refund 60 days before the start of the course ，we will charge you administrative fee of NTD 2,000.

2.研習前第59日至30日提出退費申請者，退還當期開班約定繳納費用總額百分之80。

Those who apply for the refund during the 59th to 30th day before the start of classes we will refund you 80% of total fees for the current class.

3.研習前第30日至第7日提出退費申請者，退還當期開班約定繳納費用總額百分之50。

Those who apply for the refund from the 30th to the 7th day before the start of the class, we will refunded you 50% of total fee for the current class.

4.研習前第6天到前1天提出退費申請者，退還當期開班約定繳納費用總額百分之30。

Those who apply for the refund from the 6th day to 1 day before the start of the course, we will refund you 30% of total fee for the current class.

5.實際研習第1日（包含第1日）後，恕不退費。

No refunds will be given after the first day of class (including the first day).

詳細辦法，請參考WB學苑網站<https://www.facebook.com/wellbalanced01>

For details, please refer to the website of WELL BALANCED INSTITUTE.

<https://www.facebook.com/wellbalanced01>

**(三)**研習**開始前兩個月**，若**報名人數未達6成**，主辦單位保留舉辦與否的權利;如遇特殊因素，以致研習停止舉辦，則全額退費。

If the number of registrants does not reach 60% two months before the start of the course, the organizer reserves the right to cancel the course. In case of special circumstances leading to the cancellation of the course, a full refund will be issued.

**(四)**錄取名單中，如遇取消報名者，則由候補名單者中依順序遞補。

In the admission list, if there is a cancellation of registration, the candidates will be admitted in order.from the waiting list.

**(五)**為避免觸犯UI總部著作權之規定，**研習進行中請勿拍照及錄影**。

To avoid violating the copyright regulations of UI headquarters, please do not take photos or videos during the course.

**(六)**研習時間、地點如有更改，將另行通知，請務必填寫相關聯絡資訊。

If there are any changes of class time and location, we will notify you respectively. Please be sure to fill in the relevant contact information.

**(七)請著舒適、寬鬆的衣服，便於研習中的操作練習。.**

Please wear comfortable, loose-fitting clothing to facilitate the practice during the course.